

檔 號： R030006  
保存年限： 5

### 健行學校財團法人健行科技大學 函

地址：320桃園縣中壢市健行路229號  
聯絡人：陳徵蔚  
聯絡電話：03-4581196#7930  
電子郵件：bluemoon@uch.edu.tw

擬辦：

受文者：國立暨南國際大學

一、將來文上傳本校公文系統，  
公告週知。

教授兼  
研發長 林佑昇

代  
行  
爲

發文日期：中華民國103年9月11日

發文字號：健外字第1030005587號

二、文陳閱後存。

速別：普通件

專員 王淑娟

教授兼  
研發長 林佑昇

密等及解密條件或保密期限：

副教授兼研發處  
學術及推廣服務組組長 施君興

附件：議程、報名表（1030005587A-1.PDF、1030005587A-0.DOC，共2個電子檔案）

主旨：本校舉辦2014應用外語國際學術研討會，歡迎英文系、外文系、語教系、應用外語系、通識中心，以及其他相關科系學者先進踴躍蒞臨參加。

說明：

一、研討會時間：2014年9月26日(星期五)上午8：00至下午5：00。

二、研討會地點：健行科技大學行政大樓十樓國際會議廳(A1004)；本校地址：桃園縣中壢市健行路229號。

三、全程參加研討會者，將核發大專教師八小時專業研習時數證明。

四、請填妥報名表後，以電子郵件標題「研討會報名表」，寄至bluemoon@uch.edu.tw亦可傳真至(03)250-3014，應用外語系助理教授陳徵蔚收。

五、研討會議程詳見附件一。

六、報名表如附件二。

七、其他資訊與報名表格可至研討會網站下載

<http://w3.uch.edu.tw/cafls/>。

正本：公私立大專校院、軍警大專校院

副本：

103/09/11  
14:51:28

103年9月11日 發文總字第 1030005587 號



裝 訂 線



# Chien Hsin University of Science and Technology

## 2014 International Conference on Applied Foreign Language Studies

**Time:** Friday, 26<sup>th</sup> September 2014

**Venue:** International Conference Hall, 10<sup>th</sup> Floor, Administration Building (A1004)

08:00-08:30	<b>Registration</b>
08:30-08:50	<b>Opening Plenary</b>
	<p>Ta-wei Lee 李大偉 (President, Chien Hsin University of Science and Technology 健行科技大學校長)</p> <p>Tung-chun Huang 黃同圳 (Dean, College of Commerce, Chien Hsin University of Science and Technology 健行科技大學商學院院長)</p> <p>Li-ming Wu 吳黎明 (Chair, Language Teaching Center, , Chien Hsin University of Science and Technology 健行科技大學語言教學中心主任)</p> <p>Kuei-min Huang 黃貴敏 (Chair, Department of Applied Foreign Languages, Chien Hsin University of Science and Technology 健行科技大學應用外語系主任)</p>
09:00-09:50	<b>First Session</b>
	<p><b>Moderator:</b> Jia-yuan Lee 李家遠 (Assistant Professor, Department of Applied Linguistics and Language Studies, Chung Yuan Christian University 中原大學應用外國語文學系助理教授)</p> <p><b>Presenter:</b> Chu-ching Hsu 徐菊清 (Assistant Professor, Department of Applied Foreign Languages, Chien Hsin University of Science and Technology 健行科技大學應用外語系助理教授)</p> <p><b>Title:</b> Hybridity and Translation: The Case Study of Wang Zhenhe's <i>Rose Rose I Love You</i></p> <p><b>Presenter:</b> Yao-hung Haung 黃耀弘 (Ph.D. Student, Department of English, National Taiwan Normal University 國立師範大學英語學系博士班研究生)</p> <p><b>Title:</b> The Dilemma of Global Capitalism and Ethical Reflection in Transmission</p>
10:00-10:50	<b>Invited Speech</b>
	<p><b>Moderator:</b> Vincent Chang 張武昌 (Professor, Department of Applied English, Ming Chuan University 銘傳大學應用英語學系教授)</p>

	<p><b>Speaker:</b> Ray Miller (Professor, Department of Theatre and Dance, Appalachian State University)</p> <p><b>Title:</b> Teaching Global Understandings: Challenges and Opportunities</p>
	<b>Invited Speech</b>
11:00-12:00	<p><b>Moderator:</b> Richard McGarry (Professor, Department of Languages, Literatures, and Cultures, Appalachian State University)</p> <p><b>Speaker:</b> Vincent Chang 張武昌 (Professor, Department of Applied English, Ming Chuan University 銘傳大學應用英語學系教授)</p> <p><b>Title:</b> The Great Divide in Taiwan's English Language Education</p>
12:00-13:20	<b>Lunch Break</b>
	<b>Invited Speech</b>
13:20-14:10	<p><b>Moderator:</b> Ray Miller (Professor, Department of Theatre and Dance, Appalachian State University)</p> <p><b>Speaker:</b> Richard McGarry (Professor, Department of Languages, Literatures, and Cultures, Appalachian State University)</p> <p><b>Title:</b> Why Does English Work Like That?</p>
14:10-14:50	<b>Tea Break</b>
	<b>Second Session</b>
14:55-15:45	<p><b>Moderator:</b> Kazuaki Nakazawa 中澤一亮 (Assistant Professor, Department of Foreign Languages and Applied Linguistics, Yuan Ze University 元智大學應用外語學系助理教授)</p> <p><b>Presenter:</b> Liju Yien 顏麗珠 (Assistant Professor, Department of Applied Foreign Languages, National United University 國立聯合大學應用外語系助理教授)</p> <p><b>Title:</b> The Effects of the Learning Strategy on Foreign Language Test Performance</p> <p><b>Presenter:</b> Chi-chun Chia 賈繼中 (Assistant Professor, Department of Applied Foreign Languages, National Taiwan University of Science and Technology 台灣科</p>



	<p>技大學應用外語系助理教授) 謝立倫 (Graduate Student, Department of Applied Foreign Languages, National Taiwan University of Science and Technology 台灣科技大學應用 外語系研究生) <b>Title:</b> A Comparative Study of Chinese Translations of Edith Wharton's <i>The Age of Innocence</i></p>
	<p style="text-align: center;"><b>Third Session</b></p>
15:50-16:40	<p><b>Moderator:</b> Doris L. W. Chang 張璿文 (Associate Professor, Department of English Language and Literature, Fu Jen Catholic University 輔仁大學英國語文學系副教授)</p> <p><b>Presenter:</b> Kazuaki Nakazawa 中澤一亮 (Assistant Professor, Department of Foreign Languages and Applied Linguistics, Yuan Ze University 元智大學應用外語學系助理教授) <b>Title:</b> IT Literacy for Teachers of Japanese: Analyses of In-service Teachers' Uses of Technology and Problems</p> <p><b>Presenter:</b> 林澤宏 (Assistant Professor, Department of Applied Foreign Languages, Lan Yang Institute of Technology 蘭陽技術學院應用外語系助理教授) <b>Title:</b> Spelling Acquisition in English: How Knowledge of Phonology, Orthography, and Morphology Can Help</p>
	<p style="text-align: center;"><b>Closing Plenary</b></p>
16:40-17:00	<p>Li-ming Wu 吳黎明 (Chair, Language Teaching Center, , Chien Hsin University of Science and Technology 健行科技大學語言教學中心主任)</p> <p>Kuei-min Huang 黃貴敏 (Chair, Department of Applied Foreign Languages, Chien Hsin University of Science and Technology 健行科技大學應用外語系主任)</p>



# 健行科技大學

## 2014 應用外語國際學術研討會

時間：2014 年 9 月 26 日  
地點：行政大樓十樓 A1004

### 報名表

### Registration Form

姓名： Name:	服務單位： Organization/Affiliation: 職稱： Title:	是否素食： <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 Vegetarian: <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> 無需準備便當 <input type="checkbox"/> No lunch box 是否需要研習證明： <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 Certificate of Attendance: <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No
聯絡電話： Daytime Telephone :	行動電話： Mobile Phone:	電子郵件： Email:
聯絡地址： Address:		

聯絡人：健行科技大學 應用外語系 助理教授 陳徵蔚  
聯絡地址：320 桃園縣中壢市健行路 229 號  
電話：(03) 458-1196 # 7930      傳真：(03) 250-3014  
電子郵件：bluemoon@uch.edu.tw

請於 9 月 19 日前以傳真或電子郵件報名，以利研習證明製作、論文資料印製，以及午餐準備。研討會當天亦可直接報名。會議當天報名者，倘因準備不及未能致送論文、證明等資料時，敬請見諒。